AsciiDoc is a human-readable document format, semantically equivalent to DocBook XML, but using plain-text mark-up conventions. AsciiDoc documents can be created using any text editor and read "as-is", or rendered to HTML or any other format supported by a DocBook tool-chain, i.e. PDF, TeX, Unix manpages, e-books, slide presentations, etc.

AsciiDoc 是一个人类可读的文件格式,语义上等同于 DocBook 的 XML,但使用纯文本标记了约定。可以使用任何文本编辑器创建文件把 AsciiDoc 和阅读"原样",或呈现为HTML 或由 DocBook 的工具链支持的任何其他格式,如 PDF,TeX 的,Unix 的手册页,电子书,幻灯片演示等。

AsciiDoc は、意味的には DocBook XML のに相当するが、プレーン・テキスト・マークアップの規則を使用して、人間が読めるドキュメントフォーマット、である。 AsciiDoc は文書は、任意のテキストエディタを使用して作成され、「そのまま"または、HTML や DocBook のツールチェーンでサポートされている他のフォーマット、すなわち PDF、TeX の、Unix の man ページ、電子書籍、スライドプレゼンテーションなどにレンダリングすることができます。

AsciiDoc 는 의미의 DocBook XML 에 해당하지만 일반 텍스트 마크 업 규칙을 사용하여 사람이 읽을 수있는 문서 형식입니다. AsciiDoc 문서는 텍스트 편집기를 사용하여 생성하고 "있는 그대로"읽거나, HTML 또는 DocBook 을 도구 체인에서 지원하는 다른 형식, 즉 PDF, 텍, 유닉스 맨 페이지, 전자 책, 슬라이드 프리젠 테이션 등을 렌더링 할 수 있습니다.

测试中文和English混合编排。这是中文。This is English. 什么都没有。 黑体. 斜体. 测试中文和English混合编排。这是中文。This is English. 什么都没有。 黑体. 斜体.